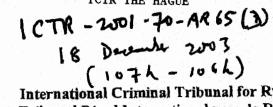
図002/003







International Criminal Tribunal for Rwanda Tribunal Pénal International pour le Rwanda

BEFORE A BENCH OF THE APPEALS CHAMBER

Before:

Judge Inés Mónica Weinberg de Roca, Presiding

Judge Mehmet Güney Judge Fausto Pocar

Registrar:

Mr. Adama Dieng

Decision of:

18 December 2003

Ó

EMMANUEL RUKUNDO

THE PROSECUTOR

v.

Case No. ICTR-2001-70-AR65(D)

Decision on Leave to Appeal (Provisional Release)

Counsel for the Appellant

Mr. Philippe Moriceau

Mr. Wenceslas Habiyaremye

Counsel for the Prosecution

Ms. Silvana Arbia

ICTR Appeals Chamber Ogis. ADVICTOR

Concerned Judges;
ALO: 110:
Judicial Archive;
LSS
Phy 13um

THIS BENCH of the Appeals Chamber of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens responsible for genocide and other such violations committed in the territory of neighbouring States between 1 January and 31 December 1994 ("International Tribunal");

BEING SEIZED OF the "Requête aux fins d'une autorisation d'interjeter appel de la décision du 18 août 2003", dated 10 November 2003 and filed on 11 November 2003 by Emmanuel Rukundo ("Applicant"), pursuant to Rule 65(D) of the Rules of Procedure and Evidence of the International Tribunal ("Rules");

CONSIDERING the "Prosecutor's Response to Rukundo's Motion for Leave to Appeal the Decision of 18 August 2003", filed confidentially on 17 November 2003;

NOTING the 18 August 2003 decision of Judge Lloyd G. Williams, designated by Trial Chamber III of the International Tribunal pursuant to Rule 73(A) of the Rules, denying the Applicant's motion for provisional release ("Impugned Decision");

CONSIDERING that according to the settled jurisprudence of the Appeals Chamber of the International Criminal Tribunal for the Former Yugoslavia ("ICTY"), there is "good cause" within the meaning of Rule 65(D) of the ICTY Rules of Procedure and Evidence, which is identical to the present version of the ICTR Rules, for granting leave to appeal when it appears that the Trial Chamber "may have erred" in rendering the decision;²

CONSIDERING that the Trial Chamber and the Designated Judge may have acted ultra vires under Rule 65, which requires provisional release to be adjudicated by a "Trial Chamber", and that this would require the Impugned Decision to be quashed;

CONSIDERING, however, that this Bench can only either grant or deny leave to appeal, and that a decision to quash the Impugned Decision can only be taken by a full bench;

HEREBY GRANTS leave to appeal.

Done in English and French, the English text being authoritative.

Done this 18th day of December 2003, At The Hague, The Netherlands.

Judge Weinberg

Seal of the Tribunall

Prosecutor v. Rukundo. "Decision on Defence Motion to Fix a Date for the Commencement of the Trial of Father Emmanuel Rukundo or, in the Alternative, to Request his Provisional Release", 18 August 2003.

² See, inter alia, Prosecutor v. Limaj et al. IT-03-66-AR65, "Decision on Farmir Limaj's Request for Provisional Release", 31 October 2003, paras. 6-7.